

# 日内瓦之声 (GENEVA)

**DeCon/M**



# 安全说明

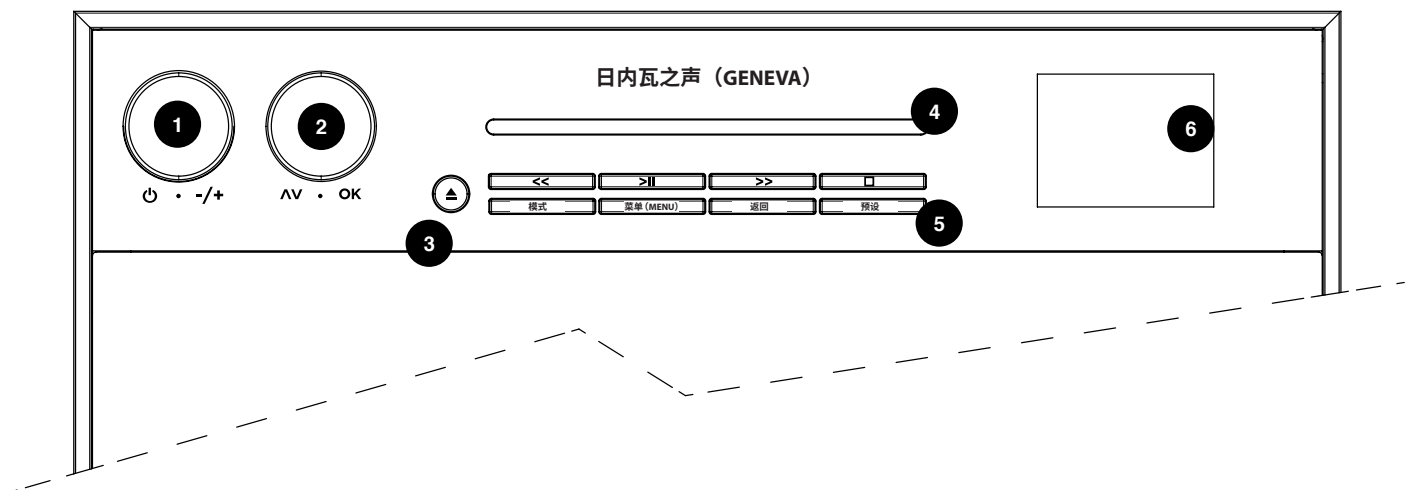
请妥善保存本说明书，以备将来参考。

- 警告：为降低发生火灾或触电的危险，切勿将本产品置于雨淋或潮湿的环境中。切勿将本产品置于有滴水或溅水的地方、以及盛有液体的容器底下。例如：装有水的花瓶不应放于本产品上方。
- 警告：将直插式电源适配器用作断开设备时，该断开设备应保持随时易于使用。



- 等边三角形加闪电符号（有箭头方向）旨在提醒用户产品外壳内存在未绝缘的“危险电压”，可能会导致触电。
- 警告：为了减少触电风险，切勿取下盖子（或后盖），因为其内含用户不可维修的零件。维修工作请交由合格人员处理。
- 等边三角形加感叹号的在提醒用户，存在重要操作和维护事项。
- 正确处理本产品。禁止将带此标记的产品与普通生活垃圾一同丢弃。当本产品无法继续使用时，将其送至专门的电子、电气设备回收点，您可以通过本地官方机构了解更多关于回收点的信息。
- 请勿在本产品上放置明火源，例如点燃的蜡烛。
- 请勿在靠近水或潮湿的地方使用本产品。
- 仅用干布进行清洁本产品。
- 清洁前，请从壁式插座上拔掉本产品的插头。
- 将本产品放置在坚实平面上。
- 请勿将本产品放在可能会阻止空气通过通风孔的封闭书柜或机柜中。
- 切勿在任何热源附近安装，如散热器、热存储器、炉具或其他发热设备。
- 保护好电源线，防止被踩踏或挤压电源线，特别是插头、电源插座以及与产品连接处。
- 产品损坏时，需要进行维修。请勿自行维修本产品。打开或拆除封盖可能会将您暴露于电压危险或其他危险中。请与制造商联系，将其转介到您附近的授权服务中心。
- 请勿使壁式插座、延长线或一体式电源插座过载，以免引发火灾或触电危险。
- 请勿让异物或液体进入本产品。
- 请使用合适的电源。• 按照使用说明书或产品标示的说明，将产品插入合适的电源。
- CD 播放时更改音源讯号会导致 CD 停止播放。音源讯号重新设置好后，CD 会恢复播放。
- MP3、CD-R/CD-RW，甚至是黑胶唱盘的音质都有很大差别。便携 MP3 播放器的音质也是如此。
- 请勿使用任何 CD 镜头清洁光盘，因为这些光盘设计与吸盘式播放器并不兼容。
- 装入或弹出时，请勿弯折光盘。
- 光盘播放时，请勿移动本产品，或在设备内有光盘的情况下移动本产品。
- 如果本产品内部已经有光盘，请勿将其他光盘插入插槽。
- 请勿插入异形光盘或 3" CD 单层光盘。
- 插入 MP3 或 WMA 光盘，播放器读取目录时可能会出现播放延迟情况。
- 粘贴在 CD-R/CD-RW 上的纸标签可能会松动，并可能损坏播放器。
- CD 有严重划伤时，可能无法正常播放。
- 请勿在加载槽内插入除 CD 以外的任何物品。
- 如发生错误，请拔掉电源线等待 60 秒，然后重新插好电源线。

# 概览



1

开 / 关 / 音量调节拨  
按下拨盘打开 / 关闭 DeCon/M  
旋转调节音量  
长按静音

2

滚动 / 确认 (SCROLL/OK)  
旋转滚动菜单项  
按下拨盘确认菜单选择

3

弹出按钮  
按下按钮弹出 CD (如果已插入 CD 插槽)  
长按强制弹出 CD

4

CD 槽

5

按钮导航:

<< 在 Spotify/FM/DAB/ 蓝牙模式 /CD 模式下, 按下按钮选择上一首曲目; 在 FM 模式下, 长按, 自动扫描电台。

<< 在 Spotify/FM/DAB/ 蓝牙模式 /CD 模式下, 按下按钮选择下一首曲目; 在 FM 模式下, 长按, 自动扫描电台

>|| 在互联网广播、Spotify、CD 和 BT 模式下, 按下按钮选择播放 (Play) / 暂停 (Pause)。在 FM 模式下, 长按, 自动扫描电台

> 按下按钮进入菜单模式。按照显示屏上的说明选择所需功能

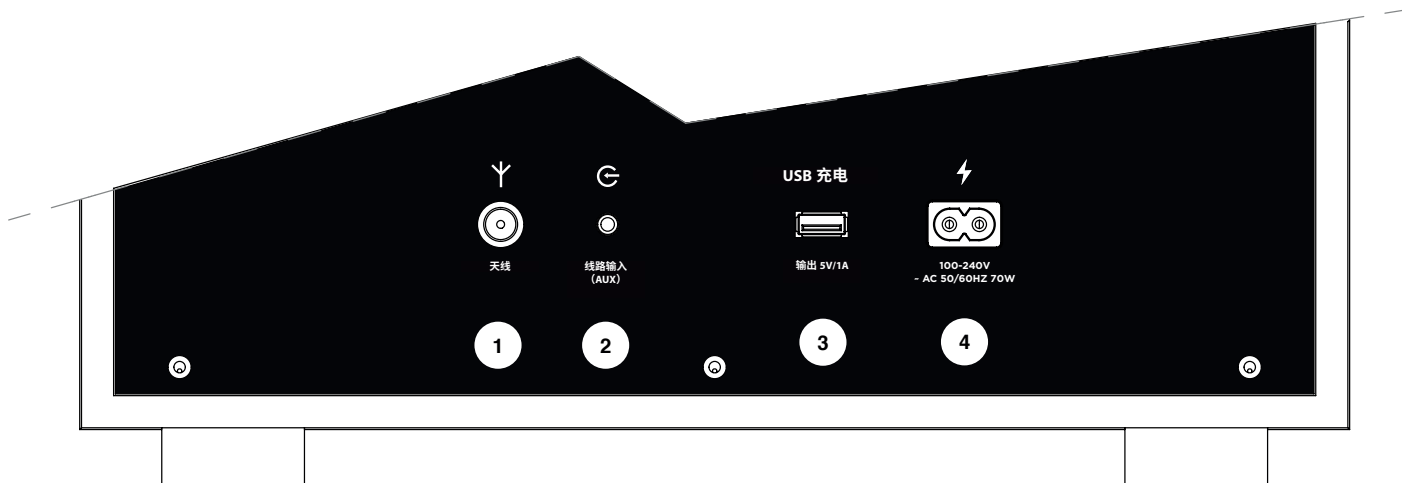
> 按下按钮选择音源

> 在菜单中导航时按下按钮可返回

> 按下按钮访问预设。长按储存新预设

6

DeCon/M 显示屏



1

天线

插入天线并将其延长至最大长度，以改善 FM/DAB 的接收效果

2

线路输入 (AUX)

3

USB 充电

4

电源连接器



### 遥控器 (可选)

————— 开机 (ON) / 待机 (STAND-BY)

————— 睡眠 (SLEEP) / 静音 (MUTE) / 音量 + (VOLUME +)

————— 预设 (PRESET) / 信息 (INFO) / 音量 - (VOLUME -)

————— 返回 (BACK) / 确认 (OK) / 菜单

————— 向上 (UP) (菜单)

————— 前 (PREVIOUS) / 后 (NEXT)

————— 向下 (Down) (菜单)

————— 停止 (STOP) (CD) / 播放 - 暂停 (PLAY-PAUSE) / 弹出 (EJECT) (CD)

————— 蓝牙 (BLUETOOTH) / 线路输入 (LINE-IN) -AUX/CD

————— FM/DAB/ 网络电台

# 首次使用 DeCon/M

如果您购买可选支架，请在连接 DeCon/M 之前参阅支架手册。

将电源线插入背面。

安装伸缩天线并将其完全拉出，以便更好地接收 FM/DAB。

按“电源”（POWER）按钮一次，启动本产品。

## 菜单按钮

按下按钮，进入所处特定操作模式的模式菜单。例如，在 DAB 模式下按“菜单”按钮，您将进入 DAB 模式菜单。再次按下按钮将返回至您刚刚离开的“播放屏幕”。

## 导航菜单

DeCon/M 多数功能可以通过以下 2 种方式进行操作：

- 使用菜单按钮
  - 使用可选遥控器（快捷方式）
- “菜单”按钮根据当前选择模式显示不同内容

按照显示屏上的说明进行操作，然后

- 使用“滚动 / 确认”拨盘选择并确认
- 返回至菜单页
- 按下“菜单”按钮退出菜单
- 按下“模式”（MODE）按钮选择模式

播放过程中，按“滚动 / 确认”拨盘可显示当前模式附加信息

## 预设

“预设”按钮可便于储存和调用你的收藏夹。该按钮可用于：

- FM 模式
- DAB 模式
- 网络电台
- SPOTIFY 模式

注：在网络电台播预设列表中时，可储存播客频道

保存预设频道：

- 长按“预设”按钮
- 使用“滚动 / 确认”拨盘选择列表中的预设频道
- 按“滚动 / 确认”拨盘确认

调用预设频道：

- 按“预设”按钮
- 使用“滚动 / 确认”拨盘选择预设频道
- 按“滚动 / 确认”拨盘确认

## UNDOK

您可以使用智能手机下载 UNDOK，通过 UNDOK 操作 DeCon/M，该功能适用于 Apple 和 Google 设备。注：您的智能手机和 DeCon/M 必须在同一 Wi-Fi 网络下运行才能正常工作。

# 网络设置

首次使用 DeCon/M 时，系统会询问您是否要运行“设置向导”（SETUP WIZARD）。\* “向导”将回答一系列问题，是启动本产品和运行网络电台的最简易方法。

您可在“系统设置菜单”（SYSTEM SETTINGS MENU）中的网络标题下找到“设置向导”，随时再次运行“设置向导”。

如需使用“网络向导”（INTERNET WIZARD）设置您的广播进行在线操作，请执行以下步骤：

按下“选择”（SELECT）按钮，启动“设置向导”程序。

## 使用互联网广播设置向导

首次使用 DeCon/M 时，系统会询问您是否要运行“设置向导”（SETUP WIZARD）。“向导”将回答一系列问题，是在您的设备上启动和运行互联网广播的最简单方法。

您可在“系统设置菜单”（SYSTEM SETTINGS MENU）中的网络标题下找到“设置向导”，随时再次运行“设置向导”。

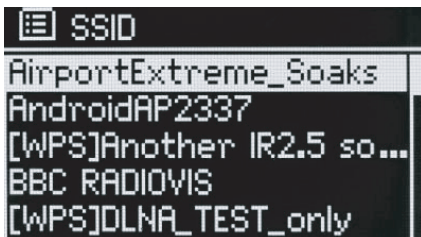
如需使用“互联网向导”（INTERNET WIZARD）进行在线操作设置您的广播，请按照以下步骤：

按“选择”（SELECT）按钮，启动“设置向导”程序。

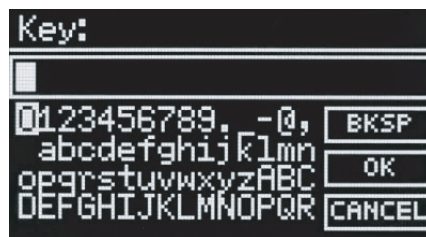
1. 选择您喜欢的时间格式（12/24 小时）。
2. 选择“从网络更新”（UPDATE FROM NETWORK）。
3. 滚动并从菜单中选择您所在的当地时区。
4. 选择您喜欢的夏令时间状态。
5. 滚动并选择您的“无线局域网”（Wlan）区域。
6. 滚动并选择您的“网络”（NETWORK）。在某些情况下，您可能会搜到多个广播。您只需选择想要聆听的频道。
7. 如果您的无线网络没有密码保护，DeCon/M 将自动连接，并显示以下屏幕：
8. 如果您使用密码保护，请使用操纵杆控制器滚动字母数字字符输入您的网络密码，然后按“选择”输入每个数字或字母。正确输入整个密码后，选择“确认”。

如果字符输入错误，请选择 BKSP（退格）。

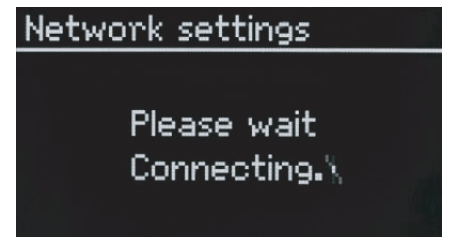
DeCon/M 会将密码保存，无需再次重新输入密码。



可用网络列表



密码



连接尝试

# 音源（模式）

DeCon/M 可以播放不同的音源：

FM、DAB、CD、AUX、蓝牙、网络广播、SPOTIFY、播客

按下“模式”显示音源列表，然后按“确认”拨盘进行选择。

## FM（调频）广播

收听 FM 广播时，DeCon 会显示电台名称和其他可用的 RDS/RBDS 信息。

### 电台频道更换

按 << 或 >> 自动调至下一个可用的 FM 电台。“滚动 / 确认”拨盘可用于微调电台

### 扫描设置

您可通过选择“菜单 / 扫描设置 / 强信号电台”将扫描设置更改为仅停在信号强的电台。

### 程序信息

通过选择“菜单 / 信息”选择要显示的内容

### 预设

长按“预设”按钮访问预设列表并保存您喜欢的电台。如需调用预设，请按“预设”按钮，选择您喜欢的电台

### 单声道（MONO）

FM 信号变弱，嘶嘶声会变强。如需降低嘶嘶声，请选择“菜单 / 单声道”

## DAB

收听 DAB 广播时，DeCon 会显示电台名称和其他 DLS 信息

首次选择 DAB 广播时，DeCon/M 会自动扫描可用电台。

### 电台频道更换

按 << 或 >> 自动调至下一个可用的 DAB 电台。“滚动 / 确认”拨盘可列出所有可用电台。选择您要收听的电台，然后按“滚动 / 确认”拨盘进行确认。

### 程序信息

通过选择“菜单 / 信息”选择要显示的内容

### 预设

长按“预设”按钮，访问预设列表并保存您喜欢的电台。

如需调用预设，请按“预设”按钮并选择您喜欢的电台

### 电台顺序

DAB 电台列表可以按“字母数字”、“整体”或“有效”排序。

如需更改电台顺序，请选择“菜单 / 电台”顺序并进行选择。

### 电台扫描

我们建议定时进行全面扫描以发现新的电台。按“菜单”按钮并选择“扫描”按钮进行扫描操作



## 网络广播

DeCon/M 可以播放数千个网络广播电台和播客（需要网络连接）

按“菜单”按钮并选择“电台列表”查看按地区、风格等划分的所有电台

FM 和 DAB 电台也可保存预设

## CD

DeCon/M 可播放 CD。如需插入 CD，请将其轻轻推入 CD 插槽。置入后，CD 将自动播放。显示屏上将显示曲目编号和时间以及 CD 文本（如有）。

通过 DeCon/M 或遥控器上的按钮执行基本功能，如暂停、下一首曲目、停止等。

按下“弹出”按钮退出 CD。长按“弹出”按钮，强制弹出。

注：DeCon/M 无法播放 MP3/WMA/AAC 文件。

## 蓝牙

DeCon/M 可以连接至蓝牙设备并以 CD 播放音频。

一旦切换至蓝牙模式，DeCon/M 就会尝试连接到最新一个与之配对的设备。如果是首次蓝牙连接，DeCon/M 会显示“等待连接”：查看您的蓝牙设备设置页面，在可用设备列表中选择“DeCon/M”。

如需连接新设备，请按“菜单”按钮 > “连接设备”（Connect Device）。最多可以配对 7 台设备。

通过 DeCon/M 或遥控器上的按钮执行基本功能，如暂停、下一首曲目、停止等。

请参考您的蓝牙设备，开始在 DeCon/M 上播放音乐

## 线路输入 /Aux

DeCon/M 迷你插孔连接器接受模拟音频源。我们建议您平衡本产品音量，实现最佳性能。线路输入电平可以通过按“菜单”按钮 > “输入”（Input）来调整，调整范围在 -3dB 至 +18dB 之间



将您的手机、平板电脑或台式电脑作为 Spotify 的遥控器。请前往 [spotify.com/connect](http://spotify.com/connect) 了解操作方法。

Spotify 软件受第三方许可的约束，可登录 <http://www.spotify.com/connect/third-party-license> 查看

## 其他功能

### 均衡器

按“菜单” > “系统设置” > “均衡器”并选择您喜欢的 EQ 设置。DeCon/M 还可以储存低音 / 高音组合。选择“我的 EQ 设置”（MY EQ Settings），根据喜好调整设置。

### 闹钟设置

DeCon/M 可以储存 2 个独立闹钟。按“菜单”按钮 > “主菜单”（Main Menu） > “闹钟”并按照显示屏上的说明进行操作

### 睡眠模式设置

DeCon/M 可以设置一个 15-30-45-60-75-90 分钟的睡眠定时器。按“菜单”按钮“主菜单” > “睡眠”并按照显示屏上的说明进行操作。

### USB 充电

DeCon/M 可以为 Type1 USB 设备充电，最高 5V-1A。只需将您的设备插入背面即可。

### 固件升级

按“菜单” > “系统设置” > “固件”升级并使用“滚动 / 确认”拨盘确认

### 恢复出厂设置

按“菜单” > “系统设置” > “恢复出厂设置”并使用“滚动 / 确认”拨盘确认

# 故障排除 / 错误信息

问题	原因	解决方案
FM：嘶嘶声 DAB：潺潺声 / 断断续续 断开	信号强度低	检查 / 移动天线 移动广播 仅重新扫描本地（信号强）电台
DAB：出现“无可用电台” 消息	信号强度低	如出现以上信息，重新扫描电台。
无法连接网络	网络中断	检查电脑和路由器之间的网络是否正常工作
	路由器限制对所列 MAC 地址的访问	从以下位置获取 DeCon/MAC 地址 “菜单” > “系统设置” > “网络” > “查看” 设置并添加到路由器列表。
	Wi-Fi 信号强度不足	检查设备到路由器的距离；查看电脑是否可以连接到此位置的网络
	网络配置异常	通过“菜单” > “系统设置” > “网络” > “手动” 设置等手动设置网络
无法连接网络	防火墙阻止访问	检查路由器上的以下端口是否打开： UDP 和 TCP 端口 80 和 123； DNS 端口 53。Windows 共享：端口 135-139 和 445。
无法连接网络	网络连接中断	检查网络是否适用于连接到同一网络的电脑
	防火墙阻止访问	检查以下端口是否打开：UDP 和 TCP 端口 80 和 123；DNS 端口 53。 某些网络广播电台可能需要打开其他端口。

无法播放特定网络广播电台	电台不广播、过载或带宽不足。 使用未知编解码器进行电台广播。 链接过期。	尝试其他电台；尝试通过网络广播门户网站在电脑上收听；稍后再试。
蓝牙模式：无法连接到配对设备		从“蓝牙菜单”中选择“蓝牙断开”（BT DISCONNECT），并从您的蓝牙设备中删除 DeCon/M 的配置信息，然后正常重新配对设备
蓝牙模式：音频质量差	<ul style="list-style-type: none"> <li>您的蓝牙设备可能超出范围</li> <li>电磁干扰</li> </ul>	将您的蓝牙设备移近 DeCon/M。 将您的蓝牙设备远离其他干扰源，例如其他蓝牙设备、无线路由器等。
CD 播放无法启动	CD 格式不兼容	CD 格式不兼容
	CD 受到损坏	将另一张 CD 插入 CD 插槽
	CD 脏污	清洁 CD
<b>信息</b>	<b>说明</b>	<b>例如</b>
连接失败	输入了正确密钥，但路由器拒绝请求。	路由器启用了 MAC 过滤。
网络错误	路由器的问题—从网络接收到的数据不正确。	从服务器获取的数据不可读。
服务不可用（DAB）	DAB 未接收信号。	
更新失败	软件升级失败。	
网络未就绪	路由器连接问题。	路由器关闭。

# 技术信息

型号：DeCon/M

类型：CD/WiFi/Spotify/ 网络广播 /DAB/DAB+/FM/AUX/ 蓝牙音乐系统

电源：100-240V

尺寸（mm）：355W x 250W x 235D

重量：8.10KG

规格如有变更，恕不另行通知。

## 产品处置说明（weee 指令）



此处和产品上显示的符号表示本产品被归类为电气或电子设备，在使用寿命结束时不应与其他生活或商业垃圾一起处置。《废弃电气电子设备指令》（WEEE）（2002/96/EC）已实施，以便使用最佳的回收和再循环技术回收产品，尽量减少对环境的影响，处理任何有害物质并避免垃圾填埋场不断增多。

如需了解更多信息，请联系当地政府部门或所购产品的零售商。



# 日内瓦之声 (GENEVA)

[www.genevalab.com](http://www.genevalab.com)